

Avaldatud eesti keeles: aprill 2009  
Jõustunud Eesti standardina: oktoober 2006

See dokument on EVS-i poolt loodud eelvaade

**MADALPINGELISED LÜLITUSAPARAADID**  
**Osa 2: Kaitslülitud**

**Low-voltage switchgear and controlgear**  
**Part 2: Circuit-breakers**  
(IEC 60947-2:2006)

## EESTI STANDARDI EESSÖNA

Käesolev Eesti standard:

- on Euroopa standardi EN 60947-2:2006 "Low-voltage switchgear and controlgear – Part 2: Circuit-breakers" ingliskeelse teksti identne tõlge eesti keelde ning tõlgendamise erimeelsuste korral tuleb lähtuda ametlikest keeltes avaldatud tekstidest,
- omab sama staatust, mis jõustumisteate meetodil vastuvõetud originaalversioon,
- on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 24.03.2009 käskkirjaga nr 47,
- jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teataja 2009 aasta aprillikuu numbris.

Standardi tõlkis Tallinna Tehnikaülikooli elektriajamite ja jõuelektronika instituudi professor Tõnu Lehtla, eestikeelse kavandi ekspertiisi teostas emeriitprofessor Endel Risthein ja selle on heaks kiitnud tehniline komitee EVS/TK 17 "Madalpinge" ekspertkomisjon kootseisus:

Jaan Allem	Eesti Elektritööde Ettevõtjate Liidu tegevdirektor
Meelis Kärt	Tehnilise Järelevalve Ameti elektriohutuse osakonna juhataja
Arvo Kübarsepp	OÜ Auditron juhatuse liige
Alar Ollerma	AS Harju Elekter Elektrotehnika tootearenduse osakonna juhataja
Mati Roosnurm	OÜ Jaotusvõrk peaspetsialist
Olev Sinijärv	AS Raasiku Elekter juhataja

Standardi tõlke koostamisetepaneku esitas EVS/TK 17 "Madalpinge", standardi tõlkimist korraldas Eesti Standardikeskus ning rahastas Majandus- ja Kommunikatsiooniministeerium.

Standardi mõnedele sätetele on lisatud Eesti olusid arvestavaid märkusi, selgitusi ja täiendusi, mis on tähistatud Eesti maatähisega EE.

Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kätesaadavaks tegemise kuupäev on 04.08.2006.

Date of Availability of the European Standard EN 60947-2:2006 is 04.08.2006.

Käesolev standard on eestikeelne [et] versioon Euroopa standardist EN 60947-2:2006. Teksti tõlke avaldas Eesti Standardikeskus ja see omab sama staatust ametlike keelte versioonidega.

This standard is the Estonian [et] version of the European Standard EN 60947-2:2006. It was translated by Estonian Centre for Standardisation. It has the same status as the official versions.

ICS 29.130.20 Madalpingelised lülitusseadmed ja nende juhtseadmed  
Võtmesõnad: juhtseadmed, lülitusaparaat, madalpinge  
Hinnagrupp XE

### Standardite reproduutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine üksköik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega:  
Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; [www.evs.ee](http://www.evs.ee); Telefon: 605 5050; E-post: [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

**EUROOPA STANDARD  
EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM**

**EN 60947-2**

August 2006

ICS 29.130.20

Supersedes EN 60947-2:2003

English version

**Low-voltage switchgear and controlgear  
Part 2: Circuit-breakers  
(IEC 60947-2:2006)**

Appareillage à basse tension  
Partie 2: Disjoncteurs  
(CEI 60947-2:2006)

Niederspannungsschaltgeräte  
Teil 2: Leistungsschalter  
(IEC 60947-2:2006)

This European Standard was approved by CENELEC on 2006-07-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels**

## EN 60947-2:2006 EESSÕNA

IEC tehniline komitee TC 17 (*Switchgear and controlgear*) alamkomitee SC 17B (*Low-voltage switchgear and controlgear*) poolt koostatud dokumendi 17B/1455/FDIS, tulevase rahvusvahelise standardi IEC 60947-2 neljanda väljaande tekst esitati IEC ja CENELECi rööbitiseks häälletamiseks ja võeti CENELECi poolt 2006-07-01 vastu kui EN 60947-2.

Käesolev standard asendab standardi EN 60947-2:2003.

Standardi EN 60947-2:2006 peamised muutused võrreldes eelnevate väljaannetega on täiendused dielektriliste omaduste kontrollimise kohta, elektromagnetilise ühilduvuse täpsustatud sätted lisades **B**, **F**, **J** ja **M** ning täiendav lisa **O** hetktoimega kaitselülitite kohta.

Kehtestati järgmised tähtajad:

- viimane tähtpäev standardi kehtestamiseks rahvuslikul tasandil identse rahvusliku standardi avaldamise või jõustumistete meetodil kinnitamise teel (dop) 2007-04-01
- viimane tähtpäev Euroopa standardile vasturääkiva rahvusliku standardi tühistamiseks (dow) 2009-07-01

Käesolev Euroopa standard on koostatud Euroopa Komisjoni ja Euroopa Vabakaubanduse Assotsiatsiooni poolt CENELECile antud mandaadi alusel ning katab elektromagnetilise ühilduvuse direktiivi: 89/336/EMÜ olulised nõuded. Vt lisa **ZZ**.

Lisad **ZA** ja **ZZ** on lisanud CENELEC.

## JÕUSTUMISTEADE

CENELEC kinnitas rahvusvahelise standardi IEC 60947-2:2006 teksti Euroopa standardina muutmata kujul.

Kasutatud kirjanduse lootelus nimetatud standardite juurde tuleb lisada alljärgnevad märkused:

IEC 60112 MÄRKUS Harmoneeritud kui EN 60112:2003 (muutmata kujul).

IEC 60269-1 MÄRKUS Harmoneeritud kui EN 60269-1:1998 (muutmata kujul), standardi uustöötlus on kavandi etapis.

IEC 60269-2-1 MÄRKUS Harmoneeritud kui HD 60269-2-1:2005 (muutmata kujul).

IEC 60269-3 MÄRKUS Harmoneeritud kui EN 60269-3:1995 (muutmata kujul), standardi uustöötlus on kavandi etapis.

IEC 60439 MÄRKUS Harmoneeritud kui EN 60439 (Sari) (muutmata kujul).

IEC 60947-3 MÄRKUS Harmoneeritud kui EN 60947-3:1999 (muutmata kujul).

IEC 60947-5-1 MÄRKUS Harmoneeritud kui EN 60947-5-1:2004 (muutmata kujul).

## SISUKORD

EN 60947-2:2006 EESSÖNA .....	2
1 Üldpõhimõtted .....	6
1.1 Käsitlusala ja eesmärk .....	6
1.2 Normiviited .....	7
2 MÄÄRATLUSED .....	8
3 LIIGITUS .....	12
4 KAITSELÜLITITE OMADUSED .....	13
4.1 Üldülevaade .....	13
4.2 Kaitselülilitite liigid .....	13
4.3 Peavooluhela nimi- ja piirväärtused .....	13
4.4 Kasutuskategooriad .....	17
4.5 Juhtimisahelad .....	18
4.6 Abiahelad .....	18
4.7 Vabastid .....	18
4.8 Sisseehititud kaitmed (sulavkaitsmetega kaitselülilitid) .....	19
5 TOOTEINFORMATSIOON .....	20
5.1 Informatsiooni olemus .....	20
5.2 Tähistus .....	20
5.3 Paigaldus-, käidu- ja hooldusjuhised .....	21
6 NORMAALTALITLUS-, PAIGALDUS- JA TRANSPORTDIOLUD .....	21
7 KONSTRUKTSIOONI- JA TALITLUSNÖUDED .....	21
7.1 Konstruktsiooninöuded .....	21
7.2 Talitusnöuded .....	23
7.3 Elektromagnetiline ühilduvus .....	28
8 KATSETUSED .....	29
8.1 Katsetuste liigid .....	29
8.2 Vastavus konstruktsiooninöuetele .....	29
8.3 Tüübikatsetused .....	29
8.4 Tavakatsetused .....	53
Lisa A (normlisa) Kaitselüliti ja sama ahela teise kaitseparaadi koordineerimine lühiseoludele .....	57
Lisa B (normlisa) Rikkevoolukaitset sisalavad kaitselülilitid .....	65
Lisa C (normlisa) Üksikpooluste lühisvoolukatsetuste sari .....	94
Lisa D Vakantne .....	95
Lisa E (teatmelisa) Tootja ja kasutaja vahelise kokkulekke küsimused .....	96
Lisa F (normlisa) Elektroonilise liigvoolukaitsega kaitselülilitite lisakatsetused .....	97
Lisa G (normlisa) Võimsuskadu .....	119
Lisa H (normlisa) IT-süsteemidele ettenähtud kaitselülilitite katsetamine .....	121
Lisa J (normlisa) Elektromagnetiline ühilduvus. Nöuded kaitselülilititele ja katsetusmeetodid .....	123
Lisa K (teatmelisa) Käesoleva standardiga hõlmatud toodeltel kasutatavad tähisid .....	134
Lisa L (normlisa) Kaitselülilitid, mis ei vasta liigvoolukaitsenöuetele .....	136
Lisa M (normlisa) Rikkevoolumoodulid (ilm integreeritud lahtutusseadiseta) .....	140
Lisa N (normlisa) Elektromagnetiline ühilduvus. Lisanöuded ja katsetusmeetodid seadistele, mida ei käsitele lisad B, F ja M .....	182
Lisa O (normlisa) Hetkrakendumisega kaitselülilitid .....	185
Lisa ZA (normlisa) Normiviited rahvusvahelistele standarditele ja neile vastavatele Euroopa standarditele .....	188
Lisa ZZ (teatmelisa) Euroopa Ühenduse direktiivide oluliste nõuete kaetus .....	192
Kasutatud kirjandus .....	193
Joonis 1 – Kaitselüliti ja katete paigutus lühiskatsetel (ühendusjuhtmed pole näidatud) .....	56
Joonis A.1 – Kaitselüliti ja kaitstsme rakendumistunnusjooned, mis näitavad liigvoolukaitse koordinatsiooni ja sulavkaitsmega saavutatavat reservkaitset .....	61
Joonis A.2, Joonis A.3 – Kahe kaitselüliti vaheline täielik selektiivsus .....	62
Joonis A.4, Joonis A.5 – Kaitselülilitil pöhineva reservkaitse talitlustunnusjooned .....	63

Joonis A.6 – Lühisvoolu lahutusvõime katsetusahela näide kolmepooluse selise kaitselüliti korral .....	64
Joonis B.1 – Katsetusahel talitluse tunnussuuruste kontrolliks (vt B.8.2) .....	87
Joonis B.2 – Katsetusahel mitterakendumisvoolu piirväärtsuse kontrolliks liigvooluoludes (vt B.8.5) .....	88
Joonis B.3 – Katsetusahel jaotise B.3.1.2.2 järgi liigitatavate kaitselülilitite omaduste kontrolliks (vt B.8.9) .....	89
Joonis B.4 – Voolulaine 0,5 $\mu$ s /100 kHz .....	90
Joonis B.5 – Katsetusahel soovimatud rakendumise vastupidavuskontrolliks (näide) .....	90
Joonis B.6 – Impulssvool 8/20 $\mu$ s .....	91
Joonis B.7 – Katsetusahel soovimatud rakendumise vastupidavuskontrolliks järelvooluta ülelöögil (B.8.6.2). ....	91
Joonis B.8 - Katsetusahel korrektse toimivuse kontrolliks pulseeriva alalis-rikkevoolu korral (vt B.8.7.2.1, B.8.7.2.2 ja B.8.7.2.3) .....	92
Joonis B.9 – Katsetusahel korrektse toimivuse kontrolliks pulseeriva alalis-rikkevoolu korral, millele lisandub sile alalis-rikkevoolu (vt B.8.7.2.4) .....	93
Joonis F.1 – Rööbiti vastulülitatud türistoridega genereeritud katsetusvool jaotise F.4.1 järgi .....	105
Joonis F.2 – Katseahel häiringukindlus- ja emissioonikatsetusteks jaotiste F.4.1.3, F.4.2, F.4.3, F.4.6, F.4.7.1, F.5.4 ja F.6.2 järgi – kahe faasipooluse jadalülitus .....	106
Joonis F.3 – Katseahel häiringukindlus- ja emissioonikatsetusteks jaotiste F.4.1.3, F.4.2, F.4.3, F.4.6, F.4.7.1, F.5.4 ja F.6.2 järgi – kolme faasipooluse jadalülitus .....	106
Joonis F.4 – Katseahel häiringukindlus- ja emissioonikatsetusteks jaotiste F.4.1.3, F.4.2, F.4.3, F.4.6, F.4.7.1, F.5.4 ja F.6.2 järgi – kolmefaasiline lülitus .....	107
Joonis F.5 – Katsetusvool voolulohkude ja -katkestuste toime kontrollimiseks jaotise F.4.7.1 järgi .....	107
Joonis F.6 – Katseahel häiringukindlusekatsetuseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade puhul jaotise F.4.4 järgi – kahe faasipooluse jadalülitus .....	108
Joonis F.7 – Katseahel häiringukindlusekatsetuseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade puhul jaotise F.4.4 järgi – kolme faasipooluse jadalülitus .....	108
Joonis F.8 – Katseahel häiringukindlusekatsetuseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade puhul jaotise F.4.4 järgi – kolmefaasiline lülitus .....	109
Joonis F.9 – Katseahel impulsside toime kontrollimiseks peavooluahelas (faasi ja maa vahel) jaotise F.4.5 järgi - kahe faasipooluse jadalülitus .....	109
Joonis F.10 – Katseahel impulsside toime kontrollimiseks peavooluahelas (faasi ja maa vahel) jaotise F.4.5 järgi - kolme faasipooluse jadalülitus .....	110
Joonis F.11 – Katseahel impulsside toime kontrollimiseks peavooluahelas (faasi ja maa vahel) jaotise F.4.5 järgi - kolmefaasiline lülitus .....	110
Joonis F.12 – Katseahel vooluimpulsside toime kontrollimiseks peavooluahelas jaotise F.4.5 järgi - kahe faasipooluse jadalülitus .....	111
Joonis F.13 – Katseahel vooluimpulsside toime kontrollimiseks peavooluahelas jaotise F.4.5 järgi - kolme faasipooluse jadalülitus .....	111
Joonis F.14 – Katsetusvooluahel vooluimpulsside toime kontrollimiseks peavooluahelas jaotise F.4.5 järgi - kolmefaasiline lülitus .....	112
Joonis F.15 – Määratud muutumisega temperatuuritsükli jaotise F.9.1 järgi .....	112
Joonis F.16 – Häiringukindluskatsetuste katseseade üldjuhul .....	113
Joonis F.17 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks kiirgunud raadiosageduslike magnetväljade korral .....	114
Joonis F.18 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade (EFTIB) olemasolu korral toitevõrgus .....	114
Joonis F.19 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade (EFTIB) olemasolu korral signaaliahelates .....	115
Joonis F.20 – Üldkatseseade häiringukindluse kontrollimiseks raadiosageduslike väljade poolt indutseeritud juhtivushäiringute korral (tavamoodus) .....	115
Joonis F.21 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks raadiosageduslike väljade poolt indutseeritud juhtivushäiringute korral – kahe faasipooluse jadalülitus .....	116
Joonis F.22 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks raadiosageduslike väljade poolt indutseeritud juhtivushäiringute korral – kolme faasipooluse jadalülitus .....	117
Joonis F.23 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks raadiosageduslike väljade poolt indutseeritud juhtivushäiringute korral – kolmefaasiline lülitus .....	118
Joonis G.1 – Näide võimsuskao möötmisest jaotise G.2.1 järgi .....	120
Joonis G.2 – Näide võimsuskao möötmisest jaotiste G.2.2 ja G.2.3 järgi .....	120
Joonis J.1 – Katsetatav lülit metallümbries .....	130
Joonis J.2 – Katseseade raadiosagedusliku kiirgusemissiooni möötmiseks .....	131
Joonis J.3 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks elektrostaatiliste lahenduste korral .....	131
Joonis J.4 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks raadiosageduslike elektromagnetiliste kiirgusväljade korral .....	132
Joonis J.5 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade korral jõuahelates .....	132
Joonis J.6 – Katseseade häiringukindluse kontrollimiseks kiirete elektriliste transientide ja nende jadade korral signaaliahelates .....	133
Joonis K.1 – Tähiste seos rakendumistunnusjoontega .....	135
Joonis M.1 – Katsetusahel rakendumise kontrolliks rikkevoolu sujuval suurenemisel .....	161
Joonis M.2 – Katsetusahel rakendumise kontrolliks rikkevoolu järsul tekitamisel .....	162
Joonis M.3 – Katsetusahel rakendumise kontrolliks rikkevoolu järsul tekkel (ilmavoolukatkestusaparaadita) .....	163

Joonis M.4 – Katsetusahel mitterakendumisvoolu piirväärtsuse kontrolliks liigvooluoludes ühefaasilisel koormusel.....	164
Joonis M.5 – Katsetusahel vastupidavuse kontrolliks soovimatule rakendumisele võrgu mahtuvuse laadimisprotsessis.....	165
Joonis M.6 – Katsetusahel vastupidavuse kontrolliks soovimatule rakendumisele järelvooluta ülelöögi puhul.....	166
Joonis M.7 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks pulseeriva alalis-rikkevoolu sujuval suurenemisel.....	167
Joonis M.8 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks pulseeriva ululis-rikkevoolu järsul tekkel (ilmavoolukatkestusaparaadita).....	168
Joonis M.9 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks pulseeriva alalis-rikkevoolu järsul tekkel (voolumatustaparaadiga) .....	169
Joonis M.10 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks pulseeriva alalis-rikkevoolu ja sellega liitunud ühtlase 6 mA alalisvoolu korral .....	170
Joonis M.11 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks aeglasest suureneva ühtlase alalis-rikkevoolu korral .....	171
Joonis M.12 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks järsult tekkiva ühtlase alalis-rikkevoolu korral (ilmavoolukatkestusaparaadita).....	172
Joonis M.13 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks järsult tekkiva ühtlase alalis-rikkevoolu korral (voolumatustaparaadiga) .....	173
Joonis M.14 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks aeglasest suureneva rikkevoolu korral, mis on tingitud kolmepulsilisest tähtlülitusest või kuupulsilisest sildlülitusest toidetava ahela rikkest.....	174
Joonis M.15 – Katsetusahelad rakendumise kontrolliks aeglasest suureneva rikkevoolu korral, mis on tingitud kahepulsilisest faasidevahelisest sildlülitusest toidetava ahela rikkest.....	175
Joonis M.16 – Katsetusahel eraldi sensorseadisega rikkevolumoodulite talitluse kontrolliks sensorseadise ühenduse katkemisel .....	176
Joonis M.17 – Katsetusahel eraldi sensorseadisega rikkevolumoodulite talitluse kontrolliks lühiseoludes .....	177
Joonis M.18 – Katsetusahel integreeritud sensorseadisega rikkevolumoodulite talitluse kontrolliks lühiseoludes .....	178
Joonis M.19 – Katseahel klemmidega rikkevolumoodulite talitluse kontrolliks lühiseoludes .....	179
Joonis M.20 – Häiringukindluse kontrollimine radiosageduslike elektromagnetiliste kiirgushäiringute puhul – Katsetusseade eraldi sensorseadistega rikkevolumoodulite korral (täiendavalta Lisa B katsetusele).....	180
Joonis M.21 – Eraldi sensorseadistega rikkevolumoodulite sensorseadiste ühenduste häiringukindluse kontrollimine kiirete elektriliste transientide ja nende jadade puhul (täiendavalta lisa B katsetusele).....	181
Joonis M.22 – Häiringukindluse kontrollimine radiosageduslike elektromagnetväljade poolt indutseeritud juhtivus- häiringute puhul – Katsetusseade eraldi sensorseadistega rikkevolumoodulite korral (täiendavalta lisa B katsetusele) .....	181
Tabel 1 – Voolude $I_{cs}$ ja $I_{cu}$ standardsuhted.....	16
Tabel 2 – Lühisvoolu sisselülitus- ja lahutusvõime suhe $n$ ja vastav võimsustegur (vahelduvvoolu-kaitselülititel) .....	16
Tabel 3 – Nimi-lühiajataluvusvoolu nõutavad vähimväärtsused .....	17
Tabel 4 – Kasutuskategooriad.....	17
Tabel 5 – Juhtmisahelate soovitatavad nimitoipinged, kui need erinevad peaahela pingest .....	18
Tabel 6 – Pöördsołtuva viitega liigvooluvabastite rakendumise tunnussuurused normtemperatuuril .....	25
Tabel 7 – Klemmid ja ligipääsetavate osade enimalt lubatav ületemperatuur .....	26
Tabel 8 – Lülitustüsliklere arv .....	28
Tabel 9 – Katsetussarjade üldskeem .....	31
Tabel 9a – Katsetussarjade valik olenevalt voolude $I_{cs}$ , $I_{cu}$ ja $I_{cw}$ suhetest .....	32
Tabel 10 – Katsetatavate lülitite arv valimis .....	35
Tabel 11 – Katsetusvoolule vastavad võimsustegurid ja ajakonstandid .....	36
Tabel 12 – Katsetusahela omadused liigkoormustalitusel .....	46
Tabel B.1 – Hetkoimelise kaitselülit rakendumise tunnussuurused .....	70
Tabel B.2 – Viitega kaitselülit rakendumise tunnussuurused, kui mitterakendumise piirketus on 0,06 s .....	70
Tabel B.3 – Nõuded rikkevoolukaitselülititele, mille talitus sõltub võrgupingest .....	74
Tabel B.4 – Lisakatsetussarjad .....	77
Tabel B.5 – Rikkevoolukaitsega kaitselülitite rakendumisvool alalisvoolu komponendiga maaühendusvoolu korral .....	81
Tabel F.1 – Voolulohkude ja lühiajaliste katkestuste katsetussuurused .....	101
Tabel J.1 – Elektromagnetilise ühilduvuse häiringukindluskatsetused .....	125
Tabel J.2 – Häiringukindluskatsetuste kohta käivad joonised .....	126
Tabel J.3 – Elektromagnetilise ühilduvuse emissioonikatsetused .....	128
Tabel J.4 – Andmed emissioonikatseid selgitavate jooniste kohta .....	129
Tabel M.1 – Tooteinformatsioon .....	146
Tabel M.2 – Nõuded pingearallikat sisaldavatele rikkevolumoodulitele .....	148
Tabel M.3 – Katsetussarjad .....	150

## 1 ÜLDPÖHIMÖTTED

Käesolevas standardis rakendatakse vastavalt konkreetsele vajadusele ja otstarbele standardi IEC 60947-1 (standardisarija IEC 60947 osa 1) sätteid. Sel viisil rakendatavad jaotised, alajaotised, tabelid, joonised ja lisad määratletakse viitega osale 1, nt osa 1 tabel 4 või osa 1 lisa A.

### 1.1 Käsitlusala ja eesmärk

Käesolev standard kehtib kaitselülitite kohta, mille peakontaktid on ette nähtud ühendamiseks kuni 1000 V nimipingega vahelduvvooluahelatesse või kuni 1500 V nimipingega alalisvooluahelatesse; standard sätestab ka lisanõuded sulavkaitsmeid sisaldavatele kaitselülititele.

Standard kehtib sõltumata kaitselülitite nimivoolust, valmistusviisist ja rakendusalast.

Nõuded kaitselülititele, mis peavad tagama ka rikkevoolukaitse, on esitatud lisas **B**.

Lisanõuded elektroonilise liigvoolukaitsega kaitselülititele on esitatud lisas **F**.

Lisanõuded IT-süsteemides kasutatavatele kaitselülititele on esitatud lisas **H**.

Kaitselülitite elektromagnetilise ühilduvuse nõuded ja katsetusmeetodid on esitatud lisas **J**.

Nõuded kaitselülititele, mis ei täida liigvoolukaitse nõudeid, on esitatud lisas **L**.

Nõuded rikkevoolukaitse moodulseadmetele (milles pole sissehitatud voolukatkestusseadist) on esitatud lisas **M**.

Kaitselülitite lisaseadiste elektromagnetilise ühilduvuse nõuded ja katsetusmeetodid on esitatud lisas **N**.

Lisanõuded kaitselülititele, mida kasutatakse otsekäivitena, on esitatud standardis IEC 60947-4-1 ning on kohaldatavad madalpingelistele kontaktoritele ja käivititele.

Nõuded kaitselülititele, mida kasutatakse ehitiste elektripaigaldistes ja muudes taolistes rakendustes ja mis on ette nähtud käitamiseks instrueerimata tavaisikute poolt, on esitatud standardis IEC 60898.

Nõuded seadmete kaitseks (nt elektrirakendustes) ette nähtud kaitselülititele on esitatud standardis IEC 60934.

Teatud erirakendustes (nt transpordivahendites, valtspinkides, mereseadmetes) võivad osutuda vajalikuks eri või lisanõuded.

**MÄRKUS** Käesolevas standardis käsitletavad kaitselülitid võivad olla varustatud automaatse lahutamise seadistega ka muudes määratud oludes kui liigvool- või alapingeoludes, nt võimsuse või voolu suuna muutumisel. Käesolev standard ei käsitele talitluse kontrolli nendes oludes.

Käesoleva standardi eesmärk on sätestada:

- a) kaitselülitite tunnussuurused;
- b) olud, millele kaitselülitid peavad vastama, arvestades
  - 1) toimimist ja omadusi tavatalitlusel,
  - 2) toimimist ja omadusi ülekoormusel ja lühistel, sealhulgas talitluse koordinatsiooni (selektiivsust ja reservkaitset),
  - 3) dielektrilisi omadusi;
- c) katsetused, mille eesmärgiks on kontrollida nõuetele vastavust nimetatud oludes, ja rakendatavad katsetusmeetodid;
- d) aparaatidele märgitav või nendega kaasaantav informatsioon.

## 1.2 Normviited

Alljärgnevalt loetletud dokumendid on välimatult vajalikud käesoleva dokumendi rakendamiseks. Dateeritud viidete korral kehtib üksnes viidatud väljaanne. Dateerimata viidete korral kehtib viidatud dokumendi uusim väljaanne koos võimalike muudatustega.

**IEC 60050(441):1984**, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 441: Switchgear, controlgear and fuses

**Amendment 1 (2000)**

**IEC 60051** (kõik osad), Direct acting indicating analogue electrical measuring instruments and their accessories

**IEC 60068-2-14:1984**, Environmental testing – Part 2: Tests. Test N: Change of temperature

**Amendment 1 (1986)**

**IEC 60068-2-30:2005**, Environmental testing – Part 2-30: Tests – Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle)

**IEC 60364** (kõik osad), Electrical installations of buildings

**IEC 60364-4-41:2001**, Electrical installations of buildings – Part 4-41: Protection for safety – Protection against shock

**IEC 60695-2-10:2000**, Fire hazard testing – Part 2-10: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire apparatus and common test procedure

**IEC 60695-2-11:2000**, Fire hazard testing – Part 2-11: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire flammability test method for end-products

**IEC 60695-2-12:2000**, Fire hazard testing – Part 2-12: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire flammability test method for materials

**IEC 60695-2-13:2000**, Fire hazard testing – Part 2-13: Glowing/hot-wire based test methods – Glow-wire ignitability test method for materials

**IEC 60755:1983**, General requirements for residual current operated protective devices

**Amendment 1 (1988)**

**Amendment 2 (1992)**

**IEC 60898**, Circuit-breakers for over-current protection for household and similar installations

**IEC 60934**, Circuit-breakers for equipment (CBE)

**IEC 60947-1:2004**, Low-voltage switchgear and controlgear – Part 1: General rules

**IEC 60947-4-1:2000**, Low-voltage switchgear and controlgear – Part 4-1: Contactors and motor-starters – Electromechanical contactors and motor-starters

**Amendment 1 (2002)**

**IEC 61000-3-2:2000**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3-2: Limits – Limits for harmonic current emissions (equipment input current  $\leq 16$  A per phase)

**Amendment 1 (2001)**

**Amendment 2 (2004)**

**IEC 61000-3-3:1994**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3: Limits – Section 3: Limitation of voltage fluctuations and flicker in low-voltage supply systems for equipment with rated current  $\leq 16$  A

**Amendment 1 (2001)**

**IEC 61000-4-2:1995**, Electromagnetic compatibility(EMC) – Part 4: Testing and measurement techniques – Section 2: Electrostatic discharge immunity test

**Amendment 1 (1998)**

**Amendment 2 (2000)**

**IEC 61000-4-3:2002**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-3: Testing and measurement techniques – Radiated radio-frequency electromagnetic field immunity test

**Amendment 1 (2002)**

**IEC 61000-4-4:1995**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4: Testing and measurement techniques – Section 4: Electrical fast transient/burst immunity test

**Amendment 1 (2000)**

**Amendment 2 (2001)**

**IEC 61000-4-5:1995**, Electromagnetic compatibility(EMC) – Part 4: Testing and measurement techniques – Section 5: Surge immunity test

**Amendment 1 (2000)**

**IEC 61000-4-6:2003**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-6: Testing and measurement techniques – Immunity to conducted disturbances, induced by radiofrequency fields

**Amendment 1 (2004)**

**IEC 61000-4-11:2004**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-11: Testing and measurement techniques – Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests

**IEC 61000-4-13:2002**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-13: Testing and measurement techniques – Harmonics and interharmonics including mains signalling at a.c. power port, low frequency immunity tests

**IEC 61000-5-2:1997**, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 5: Installation and mitigation guidelines – Section 2: Earthing and cabling

**IEC 61008-1:1996**, Residual current operated circuit-breakers without integral over-current protection for household and similar uses (RCCBs) – Part 1: General rules

**Amendment 1 (2002)**

**IEC 61009-1:1996**, Residual current operated circuit-breakers with integral over-current protection for household and similar uses (RCBOs) – Part 1: General rules

**Amendment 1 (2002)**

**CISPR 11:2003**, Industrial, scientific and medical (ISM) radio-frequency equipment – Electromagnetic disturbance characteristics – Limits and methods of measurement

**Amendment 1 (2004)**

**CISPR 22:2005**, Information technology equipment – Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement

**Amendment 1 (2005)**

EE MÄRKUS 1 Eestikeelsena on avaldatud järgmised standardid:

**EVS-HD 60364-4-41:2007** Madalpingelised elektripaigaldised. Osa 4-41: Kaitseviisid. Kaitse elektrilöögi eest

**EVS-EN 60947-1:2008** Madalpingelised lülitusaparaadid. Osa 1: Üldreeglid

EE MÄRKUS 2 Mitmed sarja IEC 60364 standardid on harmoneeritud CENELECis kui HD 60364, mis on avaldatud ka eestikeelsete standarditena. Täpne loetelu on leitav Standardikeskuse veebist [www.evs.ee](http://www.evs.ee).